# Grün- und Parkanlagen der Stadt Cottbus

Eigenbetrieb der Stadt Cottbus / Chóśebuz

Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2014

#### Inhalt:

- Festsetzungen
- Erfolgsplan
- Finanzplan

#### Anlagen:

- Vorbericht
- Übersicht Verpflichtungsermächtigungen sowie Auswirkungen auf die Haushaltswirtschaft der Stadt Cottbus
- Stellenübersicht
- Investitionsplan
- Erläuterungen zum Erfolgsplan

# Wirtschaftsplan Grün- und Parkanlagen der Stadt Cottbus

# Festsetzungen nach § 14 Abs. 1 Nr. 1 EigV für das Wirtschaftsjahr 2014

Aufgrund des § 7 Nr. 3 und des § 14 Abs. 1 der Eigenbetriebsverordnung hat die Stadtverordnetenversammlung durch Beschluss vom 00.00.0000 den Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2014 festgestellt:

### 1. Es betragen

1.1. im Erfolgsplan	
die Erträge	2.059.500 €
die Aufwendungen	2.058.000 €
der Jahresgewinn	1.500 €
der Jahresverlust	0€
1.2. im Finanzplan	
Mittelzufluss/Mittelabfluss aus laufender Geschäftstätigkeit	119.600 €
Mittelzufluss/Mittelabfluss aus der Investitonstätigkeit	-102.500 €
Mittelzufluss/Mittelabfluss aus der Finanzierungstätigkeit	0€
2. Es werden festgesetzt	
2.1. der Gesamtbetrag der Kredite auf	0€
<ol> <li>2.2. der Gesamtbetrag der Verpflichtungs- ermächtigungen auf</li> </ol>	0€
Cottbus,	

Frank Szymanski

Oberbürgermeister der Stadt Cottbus

# Erfolgsplan 2014

	Ist	Plan	Plan	Plan	Plan	Plan
	2012	2013	2014	2015	2016	2017
Nr.	€	€	€	€	€	€
1. Umsatzerlöse	1.776.406	1.868.800	1.919.200	1.919.200	1.919.200	1.919.200
2. Erhöhung od. Verminderung. d. Bestands an fertigen u. unfertigen Erzeugnissen						
3. Andere aktivierte Eigenleistungen						
4. Sonstige betriebliche Erträge	167.210	150.000	140.300	154.000	154.000	154.000
dav. Auflösung von Sonderposten mit Rücklageanteil						
5. Materialaufwand	109.718	93.000	96.000	96.000	96.000	96.000
a) Aufwendungen f. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe u. f. bezogene Waren	85.984	70.000	72.000	72.000	72.000	72.000
b) Aufwend. f. bezogene Leistungen	23.734	23.000	24.000	24.000	24.000	24.000
6. Personalaufwand	1.537.597	1.644.000	1.668.000	1.691.000	1.691.000	1.691.000
a) Löhne und Gehälter	1.246.312	1.334.000	1.353.000	1.371.000	1.371.000	1.371.000
b) soziale Abgaben u. Aufwendungen f. Altersversorgung u. f. Unterstützung	291.285	310.000	315.000	320.000	320.000	320.000
dav. f. Altersversorgung	34.072	32.200	32.900	33.200	33.200	33.200
7. Abschreibungen	94.063	106.000	119.600	110.000	110.000	110.000
8. Sonstige betriebliche Aufwendungen	186.523	165.000	169.200	170.000	170.000	170.000
dav. Zuführungen zu Sonderposten m. Rücklageanteil						
Betriebsergebnis	15.715	10.800	6.700	6.200	6.200	6.200
9. Erträge aus Beteiligungen						
dav. aus verbundenen Unternehmen						
10. Erträge aus anderen Wertpapieren u. Ausleihungen d. Finanzanlagevermögen						
dav. aus verbundenen Unternehmen						
11. Sonstige Zinsen u. ähnliche Erträge	213					
dav. aus verbundenen Unternehmen						
12. Abschreibungen auf Finanzanlagen u. auf Wertpapiere d. Umlaufvermögens						
13. Zinsen u. ähnliche Aufwendungen						
dav. an verbundene Unternehmen						
Finanzergebnis	213					
14. Ergebnis d. gewöhnlichen Geschäftstätigkeit	15.928	10.800	6.700	6.200	6.200	6.200
15. Außerordentliche Erträge						
16. Außerordentliche Aufwendungen						
17. Außerordentliches Ergebnis						
18. Steuern v. Einkommen u. vom Ertrag						
19. Sonstige Steuern	5.035	5.200	5.200	5.200	5.200	5.200
20. Jahresgewinn/Jahresverlust	10.893	5.600	1.500	1.000	1.000	1.000
nachrichtlich: Verwendung des Jahresergebnisses						
Jahresgewinn zur Tilgung Verlustvortrag	10.893	5.600	1.500	1.000	1.000	1.000
Jahresverlust durch Träger/Gesellschafter auszugleichen						
Jahresgewinn z. Abführung an Träger/Gesellschafter						
Jahresergebnis auf neue Rechnung vorzutragen						

Seite 3/9 Arbeitsstand vom 29.10.2013

# Finanzplan 2014

	lst	Plan	Plan	Plan	Plan	Plan
	2012	2013	2014	2015	2016	2017
Ir. Ein- und Auszahlungsarten	TEUR	€	€	€	€	€
1. ± Jahresgewinn/Jahresverlust	11	5.600	1.500	1.000	1.000	1.000
± Abschreibungen/Zuschreibungen auf Gegenstände d. Anlagevermögens	94	106.000	119.600	110.000	110.000	110.000
3. ± Abschreibungen/Zuschreibungen auf Sonderposten zum Anlagevermögen		100.000	1101000	110.000	110.000	110.000
4. ± Zunahme/Abnahme d. Rückstellungen	24					
5. ± Gewinn/Verlust aus d. Abgang d. Anlagevermögens	-2	-5.000	-1.500	-6.000	-3.000	-6.000
5. ± sonstige zahlungsunwirksame Aufwendungen u. Erträge						
7. ± Zunahme/Abnahme d. Vorräte, d. Forderungen aus Lieferungen u. Leistungen sowie anderer Aktiva, die						
nicht der Investitions- od. Finanzierungstätigkeit zuzuordnen sind	1					
3. ± Zunahme/Abnahme d. Verbindlichkeiten aus Lieferungen u. Leistungen sowie anderer Passiva, die nicht der						
Investitions- oder Finanzierungstätigkeit zuzuordnen sind						
9. = Mittelzu-/Mittelabfluss aus laufender Geschäftstätigkeit	128	106.600	119.600	105.000	108.000	105.000
0. + Einzahlungen aus Investitionszuwendungen						
1. + Einzahlungen aus Abgängen v. Gegenständen d. Sachanlagevermögens	17	5.000	1.500	6.000	3.000	6.000
2. + Einzahlungen aus Abgängen immaterieller Vermögensgegenstände						
3. + Einzahlungen aus Abgängen d. Finanzanlagevermögens						
4. + sonst. Einzahlungen aus Investitionstätigkeit						
5. = Einzahlungen aus Investitionstätigkeit	17	5.000	1.500	6.000	3.000	6.000
6 Auszahlungen f. Investitionen in d. Sachanlagevermögen	-147	-139.000	-104.000	-118.000	-115.000	-115.000
7 Auszahlungen f. Investitionen in immaterielle Vermögensgegenstände						
8 Auszahlungen f. Investitionen i. d. Finanzanlagevermögen						
9 sonstige Auszahlungen aus Investitionstätigkeit						
0. = Auszahlungen aus Investitionstätigkeit	-147	-139.000	-104.000	-118.000	-115.000	-115.000
1. = Mittelzufluss/Mittelabfluss aus d. Investitionstätigkeit	-130	-134.000	-102.500	-112.000	-112.000	-109.000
2. + Einzahlungen aus d. Aufnahme v. Krediten f. Investitionen						
3. + Sonstige Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit (o. Kassenkredite)						
4. + Einzahlungen aus Eigenkapitalzuführungen						
5. + Einzahlungen aus Sonderposten zum Anlagevermögen						
6. + Einzahlungen aus passivierten Ertragszuschüssen						
<ul> <li>7. = Einzahlungen aus d. Finanzierungstätigkeit</li> <li>8 Auszahlungen f. d. Tilgung v. Krediten f. Investitionen</li> </ul>						
0 Auszahlungen an d. Gemeinde 1 Auszahlungen aus d. Rückzahlung v. Sonderposten zum Anlagevermögen						
2 Auszahlungen aus d. Rückzahlung v. sonderposten zum Anlagevermögen  2 Auszahlungen aus d. Rückzahlung v. passivierten Ertragszuschüssen						
3. = Auszahlungen aus d. Finanzierungstätigkeit						
4. = Mittelzufluss/Mittelabfluss aus d. Finanzierungstätigkeit						
5. + Einzahlungen aus d. Auflösung v. Liquiditätsreserven						
6 Auszahlungen an Liquiditätsreserven						
7. = Saldo aus d. Inanspruchnahme v. Liquiditätsreserven						
8. = Zahlungswirksame Veränderung d. Finanzmittelbestandes	-2	-27.400	17.100	-7.000	-4.000	-4.000
9. + Finanzmittelbestand bzw. voraussichtlicher Bestand an eigenen Zahlungsmitteln am Anfang d. Periode	95	92.926	65.526	82.626	75.626	71.626
0. = Voraussichtlicher Finanzmittelbestand am Ende d. Periode	93	65.526	82.626	75.626	71.626	67.626

Seite 4/9 Arbeitsstand vom 29.10.2013

### Vorbericht 2014

Grün- und Parkanlagen der Stadt Cottbus ist ein Eigenbetrieb der Stadt Cottbus. Seine Aufgaben beinhalten hauptsächlich die Pflege und Unterhaltung öffentlicher Grün- und Parkanlagen sowie städtischer Grundstücke in ortsteilbezogener Gemeindearbeit und des Stadtwaldes, des öffentlichen Grüns auf städtischen Friedhöfen, von öffentlichen Spielplätzen, von Bewässerungssystemen und Leistungen im Bestattungswesen.

Im Wirtschaftsjahr 2014 ist bei den öffentlichen Grünanlagen, Bäumen, Spielplätzen, dem Stadtwald und den Gemeindearbeitern eine Steigerung der Haushaltsmittel gegenüber 2013 um 3 % geplant, bei den Friedhöfen einschließlich Bestattungen eine Steigerung um 2 %.

Die sonstigen betrieblichen Erträge sind TEUR 10 niedriger als im Vorjahr, in dieser Höhe sinkt durch eine reduzierte Anzahl geförderter Mitarbeiter der Zuschuss durch die Agentur für Arbeit.

Die Erträge belaufen sich in 2014 auf TEUR 2.059,5, die Gesamtaufwendungen auf TEUR 2.058,0. Der geplante Jahresüberschuss in Höhe von TEUR 1,5 soll zur Tilgung des Verlustvortrages verwendet werden.

Der Investitionsplan sieht Anschaffungen in Höhe von TEUR 104,0 vor, wobei die größte Investition der Kauf eines Aufsitzrasenmähers in Höhe von TEUR 40,0 ist.

Die Höhe der Liquidität verbessert sich im Wirtschaftsjahr 2014 leicht. Durch die jahreszeitlichen Schwankungen in den Einnahmen und durch Vorfinanzierungen, z.B. von den durch die Agentur für Arbeit geförderten Maßnahmen, ist der Eigenbetrieb nur durch die Unterstützung der Stadtverwaltung Cottbus zahlungsfähig. Es ist deshalb notwendig, dass die Haushaltsmittel entsprechend der steigenden Preise und Entgelte sowie des Liquiditätszeitpunktes bereitgestellt werden.

Die Eigenkapitalausstattung beträgt zum 31.12.2012 TEUR 677,2. Genehmigungspflichtige Sicherheiten und Gewährleistungen für Dritte sind nicht vorhanden. Es wurden in den Vorjahren keine Kredite für Investitionen durch den Eigenbetrieb aufgenommen und es wurden keine Liquiditätskredite in Anspruch genommen.

Es erfolgte eine Stärkung durch die Erweiterung des Gegenstandes des Eigenbetriebes.

Cottbus, 29.10.2013

# Übersicht der Verpflichtungsermächtigungen und der sich auf die Haushaltswirtschaft der Gemeinden auswirkenden Einnahmen und Ausgaben

## A Übersicht über die aus Verpflichtsermächtigungen voraussichtlich fällig werdenden Ausgaben (§ 17 Abs. 1 EigV)

Verpflichtungsermächtigungen des Jahres	Voraussichtlich fällige Ausgaben - in T€-					
	2014 2015 2016 2017 2018					
2014 keine						
Nachrichtlich im Finanzplan vorgesehene Kreditaufnahme	keine	keine	keine	keine	keine	

### B Übersicht über die Einnahmen und Ausgaben, die sich auf die Haushaltswirtschaft der Gemeinden auswirken (§ 17 Abs. 2 EigV)

		lst	Plan	V-Ist	Plan	Plan	Plan	Plan
		2012	2013	2013	2014	2015	2016	2017
Nr.	Bezeichnung	€	€	€	€	€	€	€
	Einzahlungen							
1.	Zuschüsse der Gemeinden							
	davon als Kapitalzuschüsse							
	- zum Ausgleich liquiditätswirks. Verluste							
	davon als Investitionszuschüsse							
	davon als Betriebskostenzuschüsse							
	davon als Verlustausgleichszuschüsse							
2.	Darlehen der Gemeinden							
3.	Sonstige Einzahlungen der Gemeinden	1.754.695	1.841.800	1.841.800	1.891.200	1.891.200	1.891.200	1.891.200
	Einzahlungen gesamt	1.754.695	1.841.800	1.841.800	1.891.200	1.891.200	1.891.200	1.891.200
	Auszahlungen							
1.	Ablieferungen an die Gemeinden							
	- von Gewinnen							
	- von Konzessionsabgaben							
	- von Verwaltungskostenbeiträgen	4.639	4.700	4.000	4.000	4.800	4.800	4.800
	- bei Eigenkapitalentnahmen							
2.	Tilgung von Darlehen der Gemeinden einschl.Zinsen							
3.	sonstige Auszahlungen an die Gemeinden							
	Auszahlungen gesamt	4.639	4.700	4.000	4.000	4.800	4.800	4.800

Seite 6/9 Arbeitsstand vom 29.10.2013

## Stellenübersicht 2014

Teil 1 - Tariflich Beschäftigte

	2013	Plan 2014	Zahl der tatsächlich besetzten Stellen am 30.06. des	
Entgeltgruppen	Anzahl Stellen	Anzahl Stellen	Vorjahres	Erläuterungen
1	10	9	10	
2 Ü	1	1	1	
3	22	22	20	
4	3	1	3	
5	8	10	8	
6				
7				
8	2	2	2	
9				
10	1	1	1	
11				
12				
13				
14	1	1	1	
gesamt	48	47	46	

### **Teil 2 - Besondere Abschnitte**

#### 1. Probeämter, Anwärter und Auszubildende

Bezeichnung	Art der Vergütung	Plan 2014 Anzahl Stellen	01.10. des Vorjahres Anzahl Stellen	Erläuterungen
1. Lehrjahr 1./2. Lehrjahr 2./3. Lehrjahr	Ausbildungsentgelt Ausbildungsentgelt Ausbildungsentgelt	1 1	1 2	1 Neueinstellung zum 01.01.2014

### 2. Beschäftigte, die von der Dienst-/Arbeitsleistung freigestellt sind

	Plan	Plan	
	2013	2014	
Entgeltgruppe	Anzahl Stellen	Anzahl Stellen	Erläuterungen
3	1		

## **Investitionsplan 2014**

	Planjahr		Folge	jahre		Summe
	2014	2015	2016	2017	2018	Jahre
Nr. Maßnahme	€	€	€	€	€	€
Gebäude und bauliche Anlagen	25.000					25.000
1 Garagen Südfriedhof	25.000					25.000
2						
3						
4						
Technische Anlagen und Maschinen		38.000				38.000
1 Hacker		38.000				
2						
3						
4						
Betriebs- und Geschäftsausstattungen	79.000	80.000	115.000	115.000	90.000	479.000
1 Wegepflegegerät	14.000					14.000
2 Aufsitzrasenmäher	40.000			30.000		70.000
3 Grasshopper	15.000					15.000
4 Multicar oder ähnlich		75.000	75.000		80.000	230.000
5 Leiber/ Gabelstapler			30.000			30.000
6 Dreiseitenkipper				30.000		30.000
7 Anhängebühne				45.000		45.000
8 Sonstiges/ GWG	10.000	5.000	10.000	10.000	10.000	45.000
Investitionen gesamt	104.000	118.000	115.000	115.000	90.000	542.000
Summe der einzahlungswirksamen Veränderungen des Finanzmittelbestandes für o. g. Investitionen	104.000	118.000	115.000	115.000	90.000	542.000
	110 600	110 000	110 000	110 000	110,000	EE0 600
Mittelzufluss aus laufender Geschäftstätigkeit	119.600	110.000	110.000	110.000		<b>559.600</b>
Abschreibungen auf Gegenstände des Anlagevermögen	119.600	110.000	110.000	110.000	110.000	559.600
Mittelzufluss aus der Investitionstätigkeit	1.500					1.500
Einzahlungen aus Investitionszuwendungen	4 500					4 500
Einzahlungen aus Abgängen von Gegenständen des Sachanlagevermögens	1.500					1.500
sonstige Einzahlungen aus Investitionstätigkeit						
Mittelzufluss aus der Finanzierungstätigkeit						
Einzahlungen aus der Aufnahme von Krediten für Investitionen						
Sonstige Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit						
Einzahlungen aus passivierten Ertragszuschüssen						
Einzahlungen aus d. Auflösung v. Liquiditätsreserven		8.000	5.000	5.000		18.000
Zuführungen zu Liquiditätsreserven	17.100				20.000	37.100

Seite 8/9 Arbeitsstand vom 29.10.2013

# Erläuterungen zum Erfolgsplan 2014

Bezeichnung	lst 2012	Plan 2013	Plan 2014
	in EUR	in EUR	in EUR
1. Umsatzerlöse	1.776.406	1.868.800	1.919.200
1.1. Unterhaltung Grünanlagen	378.658	400.600	412.600
1.2. Unterhaltung Spiel- und Bolzplätze	282.931	278.700	287.100
1.3. Baumpflege	249.079	262.000	269.900
1.4. Unratberäumung	83.417	93.200	96.000
1.5. Unterhaltung Friedhöfe, Bäume	269.985	287.000	295.000
1.6. Kriegsgräber	19.534	18.000	18.000
1.7. Ehrengräber	4.441	5.000	5.000
1.8. Grabfelder	39.163	40.000	40.000
1.9. Unternehmerreinigung	42.003	45.000	46.000
1.10. Bestatter, Feierhalle	186.903	198.000	201.000
1.11. Stadtwald	95.001	102.000	105.000
1.12. Gemeindearbeiter	66.718	112.300	115.600
1.13. Sonstige Umsatzerlöse	58.573	27.000	28.000
2. Sonstige betriebliche Erträge	167.210	150.000	140.300
2.1. Zuschuss Bund und Land	138.136	135.100	118.700
2.2. Sonstige Erträge	29.074	14.900	21.600
3. Sonstiger betrieblicher Aufwand	186.523	165.000	169.200
3.1. Raumkosten	17.530	18.200	20.000
3.2. Gebühren, Beiträge, Versicherung	15.709	17.800	18.000
3.3. Verwaltungskostenerstattung	4.639	4.700	4.000
3.4. Kraftfahrzeugkosten	13.669	16.300	16.300
3.5. Mietaufwendungen	21.332	10.500	10.500
3.6. Reparaturen und Instandhaltung	63.638	52.000	54.000
3.7. sonstige Fremdarbeiten	11.233	13.000	14.000
3.8. Sonstige Kosten	38.773	32.500	32.400